



BD BBL Desoxycholate Reagent Droppers



L001137(02)

2015-05

Português

UTILIZAÇÃO PRETENDIDA

Os **BD BBL** Desoxycholate Reagent Droppers (Doseadores de Reagente Desoxicolato) são utilizados para a diferenciação presuntiva de pneumococos de outros cocos Gram-positivos, através do teste de solubilidade na báls.

RESUMO E EXPLICAÇÃO

O desoxicolato de sódio é um sal do ácido biliar purificado que pode ser utilizado em concentrações inferiores às dos outros sais de ácidos biliares. É solúvel em água e lisa as células de pneumococos tratadas com uma solução a 10%. O teste de solubilidade na báls pode ser efectuado através da adição da solução de desoxicolato de sódio a uma suspensão celular ou directamente a colónias numa placa de ágar de sangue.¹⁻³

Os doseadores devem ser utilizados no prazo de um dia depois de a ampola ser partida.

PRINCÍPIOS DO PROCEDIMENTO

O teste da solubilidade na báls baseia-se na constatação da lise das células de *Streptococcus pneumoniae* quando tratadas com uma solução a 10% de desoxicolato de sódio, enquanto os outros estreptococos e os cocos Gram-positivos não são solúveis na báls. A lise ocorre porque os microrganismos solúveis na báls contêm uma amidase autolítica que, quando activada pelos sais biliares, efectua a clivagem da ligação entre a alanina e o ácido murâmico na parede celular.⁴

REAGENTES

Os **BD BBL** Desoxycholate Reagent Droppers contêm 0,5 mL de solução aquosa de desoxicolato de sódio a 10%.

Advertências e Precauções:

Para diagnóstico *in vitro*.

Este produto contém borracha natural desidratada.

Cumprir os procedimentos laboratoriais adequados para manuseamento e eliminação de materiais infecciosos. Evitar o contacto com a pele. Caso ocorram derrames, lavar minuciosamente com água.

Instruções de armazenamento: Armazenar à temperatura ambiente, entre 15 e 30 °C. Proteger da luz.

Deterioração do produto: Este reagente está hermeticamente selado numa ampola que protege a solução da instabilidade química até ao fim do prazo de validade. Pode ocorrer alguma floculação do reagente a temperaturas inferiores a 23 °C. Tal não indica deterioração do reagente; todavia, eliminar a floculação para garantir que o reagente está a uma temperatura mínima de 23 °C antes de ser usado.

PROCEDIMENTO

Material fornecido: BD BBL Desoxycholate Reagent Droppers.

Material necessário mas não fornecido: Meios de cultura auxiliares, reagentes, microrganismos de controlo da qualidade e equipamento laboratorial, conforme necessário para este procedimento.

Procedimento e resultados do teste:

Segure no doseador do reagente em posição vertical e **AFASTE A PONTA**. Segure na parte central com o polegar e o dedo indicador e aperte suavemente para partir a ampola no interior do doseador. **Cuidado: Parta a ampola próximo da sua parte média** apenas uma vez. **Não manipule mais o doseador, uma vez que o plástico poderá ser perfurado e podem ocorrer lesões.** Bata algumas vezes com o fundo sobre o topo da mesa. Quando estiver pronto a utilizar, inverta-o para uma distribuição cómoda do reagente, gota a gota.

A. Método directo em colónias

1. Coloque 1 gota de reagente directamente sobre uma colónia bem isolada, com 18 a 24 h.
2. Incube a placa à temperatura ambiente, com o lado do ágar virado para baixo, durante 15 min.
3. Examine o aspecto da colónia. O achatamento ou deterioração da colónia é típico de um resultado positivo.

B. Método em tubo de ensaio

1. Adicione 1,0 mL de soro fisiológico estéril a 0,85% a um tubo de ensaio de 13 x 100 mm.
2. Prepare uma suspensão concentrada (aproximadamente num padrão 1,0 a 2,0 de McFarland) do microrganismo de teste. Misture no agitador de vórtice durante 10 sec, para obter uma suspensão homogénea. Ajuste a suspensão para pH neutro, caso seja necessário.
3. Divilde a suspensão por dois tubos de ensaio de 13 x 100 mm (0,5 mL/tubo). Identifique um tubo como Teste e o outro como Controlo.
4. Adicione 10 gotas (0,5 mL) de soro fisiológico estéril a 0,85% ao tubo identificado como Controlo.
5. Adicione 10 gotas de Reagente desoxicolato ao tubo identificado como Teste.
6. Misture os tubos, com cuidado.
7. Incube à temperatura ambiente, durante 15 min.

- Compare o resultado do tubo de Teste com o do Controlo. Se o tubo de Teste estiver transparente ou menos turvo que o tubo de Controlo, então o resultado é positivo. Se o tubo de Teste estiver igual ao tubo de Controlo, então o resultado é negativo.

Controlo de qualidade pelo utilizador:

- Em simultâneo com o microrganismo que vai ser testado, devem ser analisados um controlo positivo (*Streptococcus pneumoniae* ATCC 6303) e um controlo negativo (*Enterococcus faecalis* ATCC 29212).

Os requisitos do controlo de qualidade devem ser efectuados de acordo com os regulamentos ou requisitos de acreditação europeus e/ou nacionais aplicáveis e com os procedimentos padrão de controlo de qualidade do seu laboratório. É recomendado que o utilizador consulte as normas do CLSI e os regulamentos da CLIA que dizem respeito a este assunto, para obter orientações sobre práticas de controlo de qualidade apropriadas.

LIMITAÇÕES DO PROCEDIMENTO

Para garantir a exactidão dos resultados utilize culturas com 18 a 24 h. Poderão ocorrer resultados falsos negativos quando forem utilizadas culturas com maior duração.^{4,5}

Pode ser obtidos resultados falsos negativos com o Método de Colónia Directo se o reagente contiver material que provoque flocação. Por conseguinte, garantir que o reagente está a uma temperatura mínima de 23 °C antes de ser usado.

Se, no Método do tubo de ensaio, o pH não for ajustado para a neutralidade antes da adição do Reagente desoxicolato, poderão ocorrer falsos negativos devido à precipitação do reagente.^{1,2}

Caso ocorra apenas um aclaramento parcial no Método do tubo de ensaio, deve ser executado um segundo teste de confirmação utilizando o kit de teste **BD Pneumoslide** ou os discos **BD Taxo P**.

CARACTERÍSTICAS DO DESEMPENHO⁶

Downie, Stent e White testaram 25 estíples (19 lisas, 6 rugosas) de pneumococos com múltiplas diluições de ácido deoxicólico a 10% (desoxicólico), utilizando o método do tubo, tendo apresentado os seguintes resultados. Os resultados foram idênticos para todas as estíples testadas com a excepção de uma estípula rugosa que produziu um resultado positivo numa diluição de 1:20.

Diluições finais							
	1:100	1:200	1:400	1:800	1:1600	1:3200	1:6400
Ácido desoxicólico a 10%	+	+	+	+	+	+	-
n = 24							

APRESENTAÇÃO

No. de cat. Descrição

261183 **BD BBL** Desoxycholate Reagent Droppers, 50

BIBLIOGRAFIA

- MacFaddin, J.F. 1980. Biochemical tests for the identification of medical bacteria, 2nd ed. Williams & Wilkins, Baltimore.
- Lennett, E.H., A. Balows, W.J. Hausler, Jr., and H.J. Shadomy (ed.). 1985. Manual of clinical microbiology, 4th ed. American Society for Microbiology, Washington, D.C.
- Baron, E.J., and S.M. Finegold. 1990. Bailey & Scott's diagnostic microbiology, 8th ed. The C.V. Mosby Company, St. Louis.
- Joklik, W.K., H.P. Willett, D.B. Amos and C.M. Wilfert (ed.). 1988. Zinsser Microbiology, 19th ed. Appleton & Lange, Norwalk, Conn.
- Washington, J.A. (ed.). 1981. Laboratory procedures in clinical microbiology. Springer-Verlag, New York.
- Downie, A.W., L., Stent, and S.M., White, 1913. The bile solubility of pneumococcus, with special reference to the chemical structure of various bile salts. Br. J. Exp. Pathol., 12, 1.

Assistência Técnica e Suporte da BD Diagnostics: contacte o representante local da BD ou visite www.bd.com/ds.



Manufacturer / Производител / Výrobce / Fabrikant / Hersteller / Κατασκευαστής / Fabricante / Tootja / Fabricant / Proizvođač / Gyártó / Fabbricante / Απόρου / Gamintojas / Ražotājs / Tilvirkir / Producēt / Producător / Производитель / Výrobca / Proizvodač / Tillverkare / Üretici / Виробник



Use by / Используйте до / Spotřebujte do / Brug før / Verwendbar bis / Χρήση έως / Usar antes de / Kasutada enne / Date de péremption / Upotrijebiti do / Fejlesznáhatóság dátuma / Usare entro / Действій пайданыгы / Naudokite iki / Izlietot līdz / Houdbaar tot / Brukes for / Stosować do / Prazo de validade / A se utiliza pánā la / Использовать до / Použíte do / Upotrebiti do / Använd före / Son kullanma tarihi / Використати доділне YYYY-MM-DD / YYYY-MM (MM = end of month)

ГГГГ-ММ-ДД / ГГГГ-ММ (MM = край на месец) RRRR-MM-DD / RRRR-MM (MM = konec měsíce) AAAA-MM-DD / AAAA-MM (MM = slutning af måneden) JJJJ-MM-TT / JJJJ-MM (MM = Monatsende) EEEE-MM-HH / EEEE-MM (MM = τέλος του μήνα) AAAA-MM-DD / AAAA-MM (MM = fin del mes) AAAA-KK-PP / AAAA-KK (KK = kuu lõpp) AAAA-MM-JJ / AAAA-MM (MM = fin du mois) GGGG-MM-DD / GGGG-MM (MM = kraji mjeseca) ÉÉÉÉ-HH-NN / ÉÉÉÉ-HH (HH = hónap utolsó napja) AAAA-MM-GG / AAAA-MM (MM = fine mese) ЖОЖОК-АА-КК / ЖОЖОК-АА (АА = айдин соны) MMMM-MM-DD / MMMM-MM (MM = mēnesio pabaiga) GGGG-MM-DD/GGGG-MM (MM = mēneša beigas) JJJJ-MM-DD / JJJJ-MM (MM = einde maand) AAAA-MM-DD / AAAA-MM (MM = slutten van måneden) RRRR-MM-DD / RRRR-MM (MM = koniec miesiąca) AAAA-MM-DD / AAAA-MM (MM = fin do mês) AAAA-LL-ZZ / AAAA-LL (LL = sfârșitul lunii) ГГГГ-ММ-ДД / ГГГГ-ММ (MM = конец месяца) RRRR-MM-DD / RRRR-MM (MM = koniec mesiaca) GGGG-MM-DD / GGGG-MM (MM = kraj meseca) AAAA-MM-DD / AAAA-MM (MM = slutet av månaden) YYYY-AA-GG / YYYY-AA (AA = ayin sonu) PPPP-MM-ДД / PPPP-MM (MM = кінець місяця)



Catalog number / Каталожен номер / Katalogové číslo / Katalognummer / Αριθμός καταλόγου / Número de catálogo / Kataloginumber / Numéro catalogue / Kataloški broj / Katalóguszámm / Numero di catalogo / Каталог номірі / Katalogo numeris / Kataloga numurs / Catalogus nummer / Numer katalogowy / Număr de catalog / Номер по каталогу / Katalógové číslo / Kataloški broj / Katalog numarası / Номер за каталогом



Authorized Representative in the European Community / Оторизиран представител в Европейската общност / Autorizovaný zástupce pro Evropském společenství / Autoriseret repræsentant i De Europæiske Fællesskaber / Autorisierte Vertreter in der Europäischen Gemeinschaft / Εξουσιοδοτημένος αντιπρόσωπος στην Ευρωπαϊκή Κοινότητα / Representante autorizado en la Comunidad Europea / Volitatud esindaja Europa Nõukogus / Représentant autorisé pour la Communauté européenne / Autorizuirani predstavnik u Europskoj uniji / Meghatalmazott képviselő az Európai Közösségen / Rappresentante autorizzato nella Comunità Europea / Европа қызындылыңдағы үекілтік екім / Igaliotis astovas Europos Bendrijoje / Pilnvaroala pārstāvis Eiropas Kopienā / Bevoegde vertegenwoordiger in de Europese Gemeenschap / Autorisert representant i EU / Autoryzowane przedstawicielstwo we Wspólnocie Europejskiej / Representante autorizado na Comunidade Europeia / Representantul autorizat pentru Comunitatea Europeană / Уполномоченный представитель в Европейском сообществе / Autorizovaný zástupca v Evropskom spoločenstve / Autorizovano predstavištvo v Evropskoj uniji / Auktoriserað representant í Europeiska gemenskapen / Avrupa Topluluğu Yetkili Temsilcisi / Упновованжийный представник в країнах ЄС



In vitro Diagnostic Medical Device / Медицински уред за диагностика ин витро / Lékařské zařízení určené pro diagnostiku *in vitro* / In vitro diagnostisk medicinsk anordning / Medizinisches In-vitro-Diagnostikum / In vitro διαγνωστική ιατρική συσκευή / Dispositivo médico para diagnóstico *in vitro* / In vitro diagnostika meditsinskaya apparatura / Dispositif médical de diagnostic *in vitro* / Medicinska pomagala za *In vitro* Diagnostiku / In vitro diagnostikai orvosi eszköz / Dispositivo medicele para diagnostica *in vitro* / Жасанды жағдайда жүргізетін медициналық диагностика аспабы / In vitro diagnostikos prietais / Medicīnas ierīces, ko lieto *in vitro* diagnostikā / Medisch hulpmiddel voor in-vitro diagnostiek / In vitro diagnostisk medisinsk ustyr / Urządzenie medyczne do diagnostyki *in vitro* / Dispositivo médico para diagnóstico *in vitro* / Dispositiv medical pentru diagnostic *in vitro* / Медицинский прибор для диагностики *in vitro* / Medicínska pomôcka na diagnostiku *in vitro* / Medicinskii uredaj za *in vitro* diagnostiku / Medicinteknisk produkt för *in vitro*-diagnostik / In Vitro Diagnostik Tibbi Cihaz / Медичний пристрій для діагностики *in vitro*



Temperature limitation / Температурни ограничения / Teplotní omezení / Temperaturbegrenzung / Периориомοι θερμοκρασίας / Limitación de temperatura / Temperaturi piirang / Limites de température / Dozvoljena temperatura / Hörméréskeleti határ / Limiti di temperatura / Температурны шекрэй / Laikymo temperatūra / Temperatūras ierobežojumi / Temperatuurlimiet / Temperaturbegrensning / Ograniczenie temperatury / Limites de temperatura / Limiti de temperatură / Ограничение температуры / Ohranichenie teploty / Ograničenje temperature / Temperaturgräns / Sicaklık sınırlaması / Обмеження температури



Batch Code (Lot) / Код на партидата / Kód (číslo) šarže / Batch-kode (lot) / Batch-Code (Charge) / Κωδικός παρτίδας (παρτίδα) / Código de lote (lote) / Partii kood / Numéro de lot / Lot (kod) / Tétel száma (Lot) / Codice batch (lotto) / Топтама коды / Partijos numeris (LOT) / Partijas kods (laidiens) / Lot nummer / Batch-kode (parti) / Kod partiil (seria) / Código do lote / Cod de serie (Lot) / Kod партии (пот) / Kód série (šarža) / Kod serije / Partinummer (Lot) / Parti Kodu (Lot) / Kod партии



Contains sufficient for <n> tests / Съдържанието е достатъчно за <n> теста / Dostatečné množství pro <n> testů / Indeholder tilstrækkeligt til <n> tests / Ausreichend für <n> Tests / Περιέχει επαρκή ποσότητα για <n> εξετάσεις / Contenido suficiente para <n> pruebas / Kullaldane <n> testide jaoks / Contenu suffisant pour <n> tests / Sadržaj za <n> testova / <n> teszthez elegendő / Contenuto sufficiente per <n> test / <n> тесттери үшін жеткіншік / Pakankamas kiekiti atlikti <n> testų / Satur pieletkami <n> pārbaudēm / Inhoud voldoende voor <n> testen / <n> tester / Zawiera ilość wystarczającą do <n> testów / Conteúdo suficiente para <n> testes / Continut suficient pentru <n> teste / Достаточно для <n> тестов(a) / Obsah vystačí na <n> testov / Sadržaj dovoljan za <n> testova / Innehåller tillräckligt för <n> analyser / <n> test için yeterli malzeme içerir / Вистачить для аналізів: <n>



Consult Instructions for Use / Наравете справка в инструкцията за употреба / Prostudujte pokyny k použití / Se brugsanvisningen / Gebrauchsanweisung beachten / Συμβουλεύτε τις οδηγίες χρήσης / Consultar las instrucciones de uso / Lugeda kasutusjuhendit / Consulter la notice d'emploi / Koristi upute za upotrebu / Olvassa el a használáti útmutást / Consultare le istruzioni per l'uso / Пайдалану нұсқаулығымен танысын алыңыз / Skaitykite naudojimo instrukcijas / Skafit lietošanas pamācību / Raadpleeg de gebruiksaanwijzing / Se i bruksanvisningen / Zobacz instrukcję użytkowania / Consultar as instruções de utilização / Consultați instrucțiunile de utilizare / См. руководство по эксплуатации / Pozri Pokyny na používание / Pogledajte uputstvo za upotrebu / Se bruksanvisningen / Kullanım Talimatları'na başvurun / Див. інструкції з використання



Keep away from light / Пазете от светлина / Nevystavujte světlu / Må ikke udsættes for lys / Vor Licht schützen / Кратите то макрија отто то фос / Mantener alejado de la luz / Hoida eemal valgusest / Conserver à l'abri de la lumière / Držati dalje od svjetla / Fény nem érheti / Tenere al riparo dalla luce / Қараныланған жерде үстә / Laikyti atokia nuo šilumos šaltinių / Sargāt no gaismas / Niet blootstellen aan zonlicht / Må ikke utsættes for lys / Przechowywać z dala od źródeł światła / Manter ao abrigo da luz / Feriti de lumină / Хранить в темноте / Uchovávajte mimo dosahu svetla / Držite dalje od svjetlosti / Får ej utsättas för ljus / Işıktañ uzak tutun / Берегти від дії світла



Becton, Dickinson and Company
7 Loveton Circle
Sparks, MD 21152 USA



Benex Limited
Pottery Road, Dun Laoghaire
Co. Dublin, Ireland

Australian Sponsor:

Becton Dickinson Pty Ltd.
4 Research Park Drive
Macquarie University Research Park
North Ryde, NSW 2113
Australia

ATCC is a trademark of the American Type Culture Collection.
BD, BD Logo, and all other trademarks are property of Becton, Dickinson and Company. © 2015 BD.